

# S'isehafel



Zinswiller

1<sup>er</sup> trimestre 2017

## CALENDRIER 1<sup>er</sup> trim. 2017

### des fêtes de la commune

06 janvier	Cérémonie des vœux du maire à la salle des fêtes à 19 h
14 janvier	Soirée théâtrale organisée par le CSF – APFS à la salle des fêtes, à 20 h 15
21 janvier	Soirée théâtrale organisée par le CSF – APFS à la salle des fêtes, à 20 h 15
22 janvier	Après-midi théâtrale organisée par le CSF – APFS à la salle des fêtes à 14 h 30
28 janvier	Soirée théâtrale organisée par le CSF – APFS à la salle des fêtes, à 20 h 15
19 février	7 <sup>ème</sup> salon du passe-temps organisé par l'Association Vie et Loisirs à la salle des fêtes de 10 h à 17 h 30
27 février	Loto-bingo des boulistes à la salle des fêtes, à 20 h
04 mars	Assemblée générale de l'union des associations
06 mars	Messe des malades et des personnes âgées à la salle des fêtes
18 mars	Dîner dansant organisé par 1.2.3. Danse à la salle des fêtes, à 19h30
25 mars	Loto des copains boulistes à 20h à la salle des fêtes



### Chères concitoyennes, chers concitoyens,

Les années en principe se suivent et se ressemblent. Néanmoins, non seulement on observe, mais on subit des aléas, contre lesquels nous sommes impuissants, par exemple l'inondation du 16 juin 2016. Malgré avoir fait tout mon possible, y avoir consacré beaucoup de temps et d'énergie, la commune n'a malheureusement pas été classée en catastrophes naturelles. Ce qui pénalise pécuniairement, non seulement la commune, mais également beaucoup d'habitants touchés. Cependant j'ai proposé au conseil municipal de se prononcer sur l'opportunité de procéder à une remise en question de l'arrêté du 16 septembre 2016 par un recours devant le tribunal administratif compétent. Sachez que la commune ne reste pas inactive.

Malgré tout ce qui se dit ou s'est dit, ceci par rapport à la conjoncture, j'ai délivré jusqu'à présent 9 permis de construire au niveau de la deuxième tranche du lotissement. Ce qui représente pratiquement 60 % du taux d'occupation (16 lots).

Je voudrais aussi vous informer que la commune a déplacé et surtout réactualisé le plan de la commune. L'implantation se situe à l'ancienne caserne des pompiers. Nous y avons annexé en plus du plan communal, le plan de la communauté des communes du Pays de Niederbronn, ainsi qu'un deuxième panneau pour l'affichage libre. Avis aux associations !

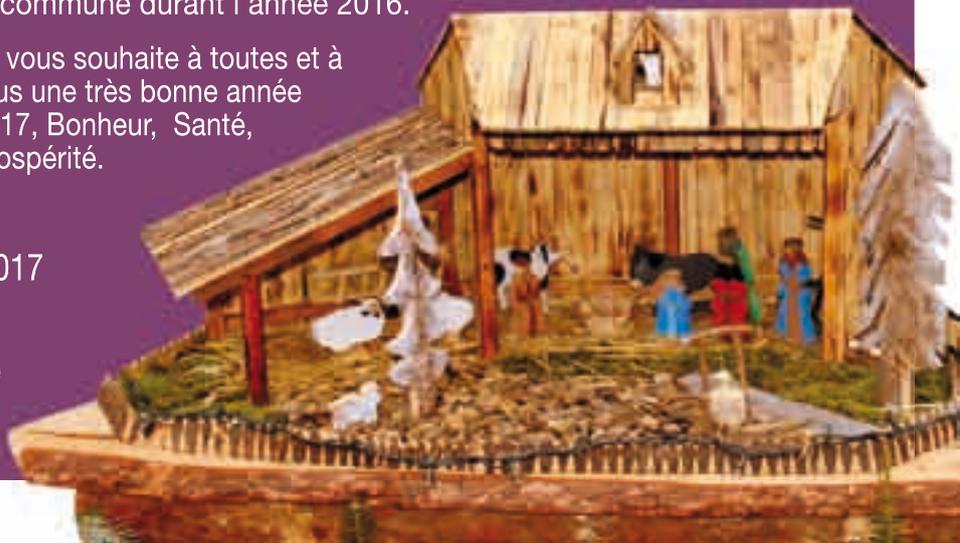
Nous tenons également aux coutumes et traditions, et avons mis en place une crèche à côté de la mairie pendant cette période de Noël. Je voudrais profiter pour remercier l'habitant de Zinswiller qui a réalisé bénévolement cette crèche sans oublier les décorations du sapin de Noël et les figurines en bois peintes par les enfants du mercredi, encadrés par des mamies et mamans bénévoles. Un grand merci à eux.

Mes remerciements vont aussi vers le Conseil Municipal, le personnel communal ainsi que tous les bénévoles qui ont œuvrés pour le bien de la commune durant l'année 2016.

Je vous souhaite à toutes et à tous une très bonne année 2017, Bonheur, Santé, Prospérité.

ALLES GUEDE FER DES NEJE JOHR 2017

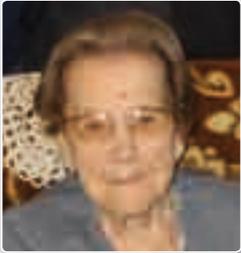
Ejere Maire  
Alphonse MEYER





**Mme Wirthlin, née Madeleine Vix qui a fêté son 90<sup>ème</sup> anniversaire le 06 octobre.**

Après sa scolarité elle a exercé le métier de tailleur. D'ailleurs la jubilaire était l'unique femme en France à obtenir le diplôme de coupe pour hommes. Le 15 juillet 1952 à Bischwiller, a été célébrée son union avec Paul Wirthlin, malheureusement décédé en 2001. Pour l'occasion, le maire Alphonse Meyer et l'adjointe Doris Glad lui ont rendu visite pour lui présenter les vœux de la municipalité et lui remettre le cadeau de circonstance.



**Récemment, la doyenne Marie-Antoinette Meyer a accueilli le maire Alphonse Meyer (qui n'est autre que son fils) accompagné des adjointes Doris Glad et Véronique Jung venus lui présenter les vœux de la municipalité et lui remettre le cadeau d'usage.**

Née le 24 novembre 1921 à Zinswiller au foyer d'Emilie Schild et de Joseph Baumann, elle a grandi avec son frère Marcel. Après sa scolarité à l'école du village elle a été gouvernante pendant quatre ans à Paris puis trois ans à Strasbourg. Les souvenirs de la période difficile qu'était la guerre de 1939-1945 restent très précis dans sa mémoire puisqu'elle a été déportée à Schirmeck. Marie-Antoinette a uni sa destinée à Eugène Meyer le 29 juin 1946. Il est malheureusement décédé le 02 avril 1990 dans sa 74<sup>ème</sup> année. Quatre enfants sont issus de cette union : Marie-Odile, Alphonse, Micheline et Gérard. Onze petits-enfants et 18 arrière-petits-enfants ont agrandi le cercle familial. Mme Meyer a eu une vie bien remplie, outre l'éducation de ses enfants, elle était sacristaine à l'église catholique pendant de nombreuses années. Côté occupation et loisirs, la nonagénaire se consacre à la lecture, la prière, la télé et les jeux.

**Anniversaires des personnes âgées de 70 ans et plus**

**Janvier**

01	Mme WALD Laurence	82 ans
16	Mme COLIN Margot	80 ans
17	Mme DELMER Mariette	82 ans
24	M. LINDER Gérard	80 ans
29	M. SCHAULI Albert	74 ans
31	Mme STEINMETZ Anne	78 ans



**Février**

06	M. WILLEM René	89 ans
09	Mme STOQUERT Solange	83 ans
10	Mme TREU Brigitte	76 ans
19	M. HAMMANN Alfred	73 ans
24	Mme GULLUNG Anne	79 ans

**Mars**

02	M. LUCAS Jacques	81 ans
04	M. GULLUNG Antoine	80 ans
07	Mme BUND Jeanne	91 ans
15	Mme DIETRICH Jacqueline	78 ans
21	Mme DAUM Huguette	81 ans
22	Mme STEINMETZ Marie-Antoinette	86 ans
22	M. CHRISTMANN Albert	86 ans
31	M. BEUVELET Michel	85 ans

Sincères  
félicitations!



**Les grands anniversaires**

85 ans	M. BEUVELET Michel, le 31 mars
80 ans	Mme COLIN née Margot REYMANN le 16 janvier
80 ans	M. LINDER Gérard le 24 janvier
80 ans	M. GULLUNG Antoine le 4 mars

**Les décès**

Le 1 <sup>er</sup> novembre 2016, SCHENCK veuve MATHIS Irène Louise à l'âge de 84 ans
Le 5 novembre 2016, DIETRICH Charles à l'âge de 74 ans

Sincères condoléances

**Les naissances**

OBER Jules né le 11 octobre 2016, fils de OBER Steve et Emmanuelle (7 rue des Cerisiers) ci-contre :  
ROHFRITSCH Clara Jason Pascale Véronique née le 1 novembre 2016, fille de ROHFRITSCH Cruz et de SCHEFFER Morgane (12 rue d'Uhrwiller)  
GAILLARD Matéo Patrick né le 4 novembre 2016, fils de GAILLARD Etienne et de BLANALT Elodie (61 Grand'Rue)



## Noces de diamant



Le 23 novembre 1956, Mariette Hoffmann et Jacques Lucas se sont mariés à Zinswiller. Que de souvenirs : la rue Griesberg n'était qu'un chemin fermé à toute circulation – la municipalité posait la canalisation.

Par -10°, le mariage civil a été célébré par le maire M. Crenner et la bénédiction religieuse en l'église St-Jacques par le curé d'Oberbronn – le curé Schach étant indisponible.

Après la tournée d'apéros dans les 3 restaurants du village, la famille s'est retrouvée au Griesberg pour le repas de noces, les chaussures salies par la boue accumulée de par les travaux.

Deux filles sont issues de leur union : Corinne et Chantal. Depuis cinq petits-enfants et cinq arrière-petits-enfants ont agrandi le cercle familial.

Ces noces de diamant se sont déroulées en toute simplicité. Le maire Alphonse Meyer et son épouse les ont honoré de leur visite et offert des cadeaux à titre privé et au nom de la commune.

Un repas a été organisé dans un restaurant de la région avec la famille.

Ils adressent leurs sincères remerciements à tous les amis qui ont pensés à eux.

## BIENVENUE

aux nouveaux arrivants !



MARCHANDEAU Christophe  
et WEISS Virginie au 1 rue Griesberg

BAUDELOCQUE Dominique  
au 29 Grand'Rue

KIRCHER Carole  
et ZEYER Didier au 20 rue Griesberg

GAILLARD Etienne  
et BLANALT Elodie au 61 Grand'Rue

BRUNNER Florian au 72 rue d'Uhrwiller

POIROT Laurent, Thérèse, Lou et Hugo  
au 2 impasse des Menuisiers

## Le mot du Député



Chers Amis de Zinswiller,

Que retenir de l'année 2016 ? Notre pays a malheureusement été la cible de plusieurs attentats meurtriers : celui de Nice, le jour de notre Fête Nationale, a ébranlé les fondements de la République. Au-delà de la compassion pour les familles des victimes, nous devons

nous montrer fermes dans le refus de voir le fanatisme et l'intolérance menacer le vivre-ensemble et la solidarité. L'état d'urgence, maintenu depuis plusieurs mois, doit nous inciter à la vigilance. La guerre au Proche et le Moyen Orient continue à alimenter le flot des réfugiés. Pour une action décisive en faveur de la paix comme pour la gestion des frontières européennes, une meilleure coordination européenne est une nécessité. Agir ensemble, plutôt que de subir : voilà l'une des clefs pour un vrai changement en 2017.

Je retiendrai aussi le bel exercice démocratique qu'a été la primaire de la droite et du centre : plus de 4 millions d'électeurs lors des deux tours et un résultat incontestable. François FILLON pourra s'appuyer sur cette légitimité pour rassembler et aborder résolument l'élection présidentielle.

Au Parlement, 2016 a vu se succéder plusieurs textes sur la sécurité et la Justice, mais aussi l'emploi et l'économie. Malgré l'accumulation de nouvelles mesures, on peine à trouver un fil conducteur ou de vrais leviers pour gagner la confiance des Français et relever notre Pays. L'exemple de nos voisins d'Outre-Rhin montre pourtant que la croissance économique peut être au rendez-vous pour peu que l'on accepte de relever les défis et que l'on cesse d'accumuler les tracasseries administratives en matière d'emploi mais aussi de vie associative, d'urbanisme, etc. A force de vouloir tout réguler, on encourage les forces vives à s'immobiliser ou s'expatrier.

En Alsace du Nord, les alertes sur Alstom et Outils Wolf reflètent bien l'inquiétude et les difficultés de nombreux acteurs économiques. Le dynamisme économique de nos voisins et du réseau des artisans commerçants ne doit pas nous faire renoncer au maintien de l'emploi industriel. Les récentes signatures de conventions pour le développement de la géothermie et la redynamisation du site de défense à la Base Aérienne 901 montre que notre territoire a des atouts à faire valoir. La concrétisation de l'agrandissement des installations portuaires à LAUTERBOURG confirme aussi que nous pouvons innover, renouveler le gisement des emplois et garantir un avenir à notre territoire.

A Zinswiller, l'année qui s'achève a été marquée avant tout par les terribles coulées de boues de mi-juin. Touchant de nombreuses familles du village, les dégâts n'ont pourtant à ce jour toujours pas été reconnus par les services de l'Etat malgré les démarches des élus. Cela n'a pas entravé le dynamisme du village : le succès des lots proposés dans la deuxième tranche du lotissement atteste de l'attractivité de la commune pour les jeunes du village et des environs qui souhaitent s'installer. Enfin, réjouissons de la haute distinction attribuée à François LOOS, ancien Ministre et habitant de Zinswiller, qui a été nommé chevalier dans l'ordre de la Légion d'Honneur pour ses services à la République.

Très belles fêtes de fin d'année à toutes et à tous. Pour 2017, meilleurs vœux de joie, santé, épanouissement et réussite dans vos projets. Alles Guede fers Neje Johr, àn Eich un Euri Fàmili.



  
Frédéric REISS

Maire honoraire de Niederbronn-les-Bains

Frédéric REISS

Député du Bas-Rhin

## DYNAMISME DE LA COMMUNE

Merci à tous les participants !

### Cérémonie du 11 Novembre

Pour la **commémoration du 11 novembre 2016**,

un hommage a été rendu devant le monument, avec le discours envoyé par les instances officielles, lu par le Maire Alphonse Meyer. Une gerbe a été déposée, en présence de deux représentants de l'Armée particulièrement émérites, puisqu'ils reviennent tous deux d'Opérations Extérieures durant plusieurs mois, l'un au Mali et l'autre à Abou Dhabi, ce qui confère à cette cérémonie une solennité spéciale, au regard de leur dévouement à la Nation. Le deuxième point marquant de ce 11 novembre a été l'implication remarquable de l'école primaire du village, sous l'impulsion de sa dynamique directrice, Mme Julie Berthereau. Les enfants ont interprété une vibrante Marseillaise, dont l'originalité tenait du tour de force : ce n'est pas une, mais trois strophes qui ont été apprises ! La commémoration s'est achevée avec un verre de l'amitié à la salle des fêtes.



### Bourse aux jouets

Que de visiteurs pour cette **17<sup>ème</sup> bourse aux jouets** ! Les presque 4000 objets déposés ont attiré un large public et fait le bonheur de nombreuses familles à l'approche de Noël. L'association de parents d'élèves «Les Z'écoliers», aidée par de multiples bénévoles d'un jour, a déplacé une fois de plus une quantité impressionnante de sympathisants...

### Aviculteurs méritants

Deux aviculteurs du village ont été à l'honneur récemment, **Bernard Bernert et Dominique Wald**.

Bernard pour ses pigeons voyageurs, a mis en lice une championne, «Suzanne», qui a remporté le **3<sup>ème</sup> prix en national et le 51<sup>ème</sup>**

**à l'international** sur 10674 pigeons

engagés. Son « athlète » a parcouru 898 km en environ 12 heures et demi, soit une vitesse de 1194 mètres à la minute ! On reste rêveur devant une telle performance.

Dominique, quant à lui, a exposé à Compiègne en championnat de France ses animaux préférés, des poules soie. Sur 400 spécimens exposés, ses favoris ont été primés à pas moins de 7 titres différents, dans leurs catégories respectives, dont une note de 97 sur 100 !

Autant dire que une qualité exceptionnelle...



**Médaille**  
de la Reconnaissance  
Diocésaine

**Dimanche 27 novembre**,  
notre sacristain de l'église  
catholique, Nicolas  
Schmitt, a reçu en l'église  
d'Oberbronn, une distinction  
bien méritée, la Médaille  
de la Reconnaissance  
Diocésaine, pour 30 ans  
de bons et loyaux services.  
Nous lui adressons toutes  
nos félicitations.



## Halloween... Bouh !

...Comme ils étaient inquiétants, les sinistres personnages de Halloween présents à la salle des fêtes, **fin octobre!** Avec les moniteurs du RAI et surtout les mamans et mamies bénévoles, la trentaine de jeunes a créé des objets en rapport avec ce moment, puis ils sont partis, déguisés, dans les rues du village, à la quête de bonbons, sans oublier de menacer de jeter un sort à ceux qui n'ouvriraient pas leur porte. Il serait intéressant de savoir s'il y a eu des victimes...



## Stage foot

**Au mois d'octobre**, sur le terrain de foot du village, a eu lieu un mercredi dédié à la formation de jeunes aux techniques du ballon rond. 25 jeunes, 22 garçons et 3 filles ont passé différents tests physiques et techniques, puis ils ont effectué des exercices pratiques indispensables dans la maîtrise de ce sport. Leur moniteur, Frédéric Obert et ses assistants, par leur expérience, ont su donner au groupe toute une dynamique, et pas uniquement dans le domaine sportif.

Il a beaucoup été question du « vivre ensemble » qui caractérise les équipes qui gagnent. Et tout cela à la grande satisfaction du président de l'Olympique, Gérard Spathrohr, qui voit arriver une relève bénéfique dans ce sport.



## Fête des artisans et commerçants

**Huit jours avant Noël**, l'association des commerçants et artisans a réuni une fois de plus les villageois sur la place en face de la mairie. Ce fut un bel après midi, avec tour de chant des scolaires, visite du Père Noël, lâcher de ballons et stands de kermesse. Une généreuse distribution de vin chaud, café et autres boissons réconfortantes, accompagnés de gâteaux et de Bredele, a resserré les liens privilégiés que les « forces vives » de la commune entretiennent avec les habitants. Car c'est avec ces professionnels, qu'on devrait consulter en priorité, que la vie économique de la localité garde son dynamisme...



## Repas de la paroisse catholique

**En novembre**, le conseil de fabrique de la paroisse catholique a organisé son traditionnel repas « choucroute » à la salle des fêtes. Une fois de plus, l'appel a été largement entendu, à en voir le nombre de personnes attablées. Ce fut un moment de rencontre et de partage, avec les amis et la famille pour certains. L'après-midi a vu passer des animations comme la tombola avec ses nombreux gagnants, et surtout par l'estimation du morceau de lard, qui met à l'épreuve les capacités d'estimation de plus d'un participant au jeu. Toujours aussi sympa, ce repas !



## Marguerite FISCHER récompensée au niveau national

Sélectionnée en mars 2016, pour les Finales Nationales de la Coupe de France de piano, Marguerite a passé plusieurs semaines à travailler son piano dans les moindres détails. Elle a participé aux Finales Nationales de la Coupe de France de Piano, le **28 octobre 2016** à Rungis. Après avoir interprété par coeur les deux morceaux imposés en niveau fin de 1<sup>er</sup> cycle, elle décroche la médaille de finaliste, 6<sup>ème</sup> de France avec la mention Bien et les Félicitations du Jury. Bravo Marguerite !



## La sortie du Club de Loisirs et de Détente des Vosges du Nord

Le **30 novembre**, 20 membres du Club de Loisirs et de Détente ont participé à la sortie de fin d'année. Pour le déjeuner, ils se sont rendus à Sturzelbronn pour déguster le menu des moines, élaboré à partir de recettes du XII<sup>e</sup> siècle. L'après-midi, ils ont pris le chemin vers la saboterie de Philippsbourg, où M. Petrazoller a fait une démonstration de fabrication d'un sabot. C'est dans la bonne humeur que les membres se retrouvent tous les 15 jours et vous invitent à les rejoindre.



## Don pour l'épicerie sociale

Lors de la messe des récoltes, messe pour rendre grâce à la terre et au travail des hommes, les paroissiens ont fait don de fruits et légumes, qui ont bien entendu embellis l'église avant d'être généreusement offerts à l'épicerie sociale intercommunale « La Fraternelle » (soit plus de 52 kg).



## Fête de Noël des personnes âgées et du personnel communal

**Mi décembre** a eu lieu la fête de Noël des personnes âgées et du personnel communal. Après le très cordial discours de bienvenue du maire, ce fut au tour du député Frédéric Reiss de parler, en dialecte, de la vie économique du secteur et de présenter ses vœux. Le conseiller départemental Rémy Bertrand a, lui, évoqué le rayonnement de l'Alsace avec la maison de l'Alsace à Paris. Après le repas, la conseillère départementale Mme Marajo Guthmuller a fait l'honneur de sa visite, la première en cette occasion à Zinswiller, pour s'exprimer sur un sujet important pour les occupants de la salle : les conditions des personnes âgées. Un repas festif a enchanté les convives. Tout au long de l'après midi, Olivier, avec son clavier magique a créé l'ambiance de Noël avec ses chants, et a fait danser l'auditoire. Les enfants du Réseau d'Animation Intercommunal ont eux aussi interprété des chants, et accueilli le St Nicolas. Ensemble ils ont distribué des cadeaux faits de leurs propres mains aux seniors, puis St Nicolas a distribué des friandises. Le Maire a remercié pour leur implication les mamans et mamies bénévoles du RAI, ainsi que l'équipe du traiteur pour leur prestation. Encore une belle journée de passée !



## Fête de Noël de l'école primaire

Le **dernier vendredi du trimestre**, l'école primaire a organisé une petite fête de Noël. Toutes les classes réunies sous la direction musicale de la directrice Mme Berthereau ont formé un grand chœur de plus de 60 élèves pour chanter Noël. Après cela, a eu lieu la distribution des cadeaux, principalement aux enseignantes et aux auxiliaires scolaires, mais surtout à plus d'une dizaine de mamans et de mamies bénévoles qui sont des aides irremplaçables tout au long de l'année. Enfin, le Père Noël étant passé au courant de la nuit, les élèves ont eux aussi, trouvé au pied du sapin de bien sympathiques étrennes.



## Banque alimentaire

La collecte de cette année a eu lieu le **samedi 26 novembre**. Nicolas et Berni ont accueilli les généreux donateurs et recueilli environ 200 kilos de produits alimentaires : **MERCI A VOUS TOUS !**



## 1.2.3 Danse

Le nouveau club de danse organise un dîner dansant le **samedi 18 mars** animé par les « Zinselthaler » avec au menu « Baeckeoffe ».

**Inscriptions :**  
**à partir du 15 janvier**  
**au 06 14 30 64 10**

## Téléthon

Pour l'**édition 2016**, les jeunes et les bénévoles accompagnateurs, du CCAS ou autres, ont une fois de plus sillonné les rues du village avec leurs « Mannele ». Grâce à la générosité des villageois ils ont récolté 1317 €.



## Salon du passe-temps

L'association Vie et Loisirs organise le **19 février 2017** un 7<sup>ème</sup> salon (nouvelle version). Après le traditionnel déjeuner (Pot-au-feu, café, gâteau au prix de 10 €) suivra une après-midi jeux.

## Heures d'ouverture du secrétariat de la mairie :

Lundi : de 10 h à 12 h  
Mardi : de 16 h à 18 h  
Mercredi : de 10 h à 12 h  
Vendredi : de 16 h à 18 h



## Correspondant DNA

**Risser Daniel :**  
**06 08 98 59 92**

## Théâtre dialectal

La troupe de théâtre de l'APFS jouera cette saison une comédie en trois actes de Raymond Weissenburger, « De Doppeldecker ». Il y sera question du retour au village d'un habitant qui avait émigré au Canada, et qui recherche un possible enfant qui serait né juste après son départ... Mais qui est le demi-frère ou la demi-sœur de qui ? Suspense et situations comiques garantis ! Les représentations auront lieu les **samedis 14, 21 et 28 janvier à 20h15, ainsi que le dimanche 22 janvier à 14h30.**

**Renseignements et réservations**  
**au 03 88 09 18 02 ou 06 85 39 45 02**



## Point d'informations

**A partir de 2017**, en face de la mairie, il ne restera plus que l'affichage pour la commune. Le plan communal a été réactualisé et déplacé vers l'ancienne caserne des pompiers. Vous verrez au recto le plan intercommunal du Pays de Niederbronn et au verso le plan communal avec sa légende réactualisée. Ce changement et déplacement pour une meilleure visibilité était nécessaire, au vu des nombreuses demandes de renseignements concernant surtout les rues en mairie et dans les commerces. A côté vous avez un panneau pour l'affichage libre destiné entre autre aux associations.





**L'Olympique Zinswiller recherche des personnes intéressées pour rejoindre le club de football.**

Jeunes ou moins jeunes, quelles que soient vos disponibilités, venez participer à la vie du village de Zinswiller, et partager de bons moments avec l'équipe de bénévoles actuelle ! Si le football vous intéresse, que ce soit comme joueur, dirigeant, arbitre, bénévole, ou autre, n'hésitez pas à nous contacter au **06.18.79.98.46**.

**Interdiction de brûlage des déchets verts**

**RAPPEL :**

**Brûler des déchets peut causer des troubles du voisinage, que ce soit à cause des odeurs, de la fumée dégagée ou même des incendies si les feux sont mal contrôlés.**

**Pour rappel, le Règlement Sanitaire Départemental (RSD) via l'article 84, interdit aux particuliers de brûler leurs déchets ménagers à l'air libre.**

Entrent dans cette catégorie les déchets verts issus des jardins et parcs. Ainsi, il est notamment interdit de brûler dans son jardin l'herbe issue de la tonte de pelouse, les feuilles mortes, les résidus d'élagage, les résidus de taille de haies et arbustes, les résidus de débroussaillage, les épluchures. Les déchets verts peuvent être mis au compost ou déposés en déchetterie. La destruction des ordures ménagères et autres déchets à l'aide d'incinérateur individuel ou d'immeuble est interdite.

Les articles L.1421-4 du Code de la Santé Publique et L.2542-1 et suivants du Code Général des Collectivités Territoriales chargent le maire d'assurer le bon ordre, la sûreté et la salubrité publique au sein de sa commune.

Il peut donc avoir à gérer des plaintes relatives au brûlage sauvage de déchets.

**Le non-respect de cette réglementation expose le contrevenant à une amende de 450 euros.**



**Quiz 3**

du Parc naturel régional des Vosges du Nord

Le Parc naturel régional des Vosges du nord vous propose d'avril à novembre des animations pour mieux connaître, mieux profiter, mieux bâtir ou rénover, mieux jardiner,... Etes-vous certains de bien connaître ces programmes ?

**1** Le Parc est riche de nombreux musées et sites patrimoniaux aussi étonnants que captivants. Mais les « Amuse-musées » c'est quoi ?

- A  Une muse qui hante le territoire et l'imaginaire des artistes.
- B  Une découverte ludique et originale du patrimoine à destination des enfants et de leurs familles.
- C  Un annuaire des musées de l'Est de la France.

**2** Nos villages sont séduisants parce qu'on y trouve des maisons belles et accueillantes. Mais qu'est-ce donc que le programme « Mettez la main à la pâte ».

- A  Des stages de pâtisserie pour participer à une prochaine émission de télé-réalité.
- B  Un concours ouvert aux boulangers.
- C  Des journées d'atelier pratique pour utiliser des matériaux renouvelables dans la rénovation du bâti.

**3** La biodiversité est défendue aujourd'hui par une loi. C'est dire son importance pour la préservation de notre environnement. Mais qu'est ce que le programme « Jardiner pour la biodiversité » ?

- A  Un concours du plus gros potiron.
- B  Un concours récompensant les jardins qui font la meilleure place à la flore et la faune sauvage.
- C  Un programme d'observation des insectes régionaux.

**4** Nos cours d'eau et zones humides recèlent des trésors. Alors « Jetons-nous à l'eau » c'est quoi ?

- A  Des animations et sorties nature pour découvrir la faune et la flore peuplant nos rivières, mares et étangs.
- B  Un concours de création d'entreprise.
- C  Une grande baignade collective pour apprécier la température vivifiante de l'eau de nos rivières.

[facebook.com/parcvosgesnord](https://www.facebook.com/parcvosgesnord)  
[twitter.com/parcvosgesnord](https://twitter.com/parcvosgesnord)

Inscrivez-vous à notre lettre d'informations numérique sur : [www.parc-vosges-nord.fr](http://www.parc-vosges-nord.fr)

**Réponses :** 1 - B. Chaque année, le Parc et ses partenaires donnent rendez-vous aux familles, 15 dimanches d'avril à novembre, pour profiter de jeux, spectacles ou ateliers pratiques pour les enfants. Autant d'occasions de (re) découvrir nos musées et sites historiques.  
 2 - C. Des stages à destination des personnes intéressées par une utilisation raisonnée de nos ressources locales dans le bâtiment.  
 3 - B. Tout au long de l'année, des conférences, sorties, concours, chantiers évalient chacun à cet enjeu majeur qu'est la biodiversité.  
 4 - A. Pour les enfants et les grands, vous ne soupçonnez pas ce qui se passe dans nos zones humides et nos cours d'eau !